

ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆ
ՀԱՅՈՑ ԱՄԵՐԻԿԱՅԻ



DIOCESE OF THE ARMENIAN CHURCH
OF AMERICA

630 Second Avenue, New York 16, N.Y.

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՏԵՂԵԿԱԳԻՐ
19 66 ՏԱՐԻՈՑ

PARISH COUNCIL'S STATISTICAL REPORT
For the 19..... Year

Անուն Եկեղեցւոյ *Հայր. Սարգիս Մ. Գրիգորի*
 Հասցէ *5242 Հայր. Կարգի*
Սթրիթ, Քուինս
 Հովիւ *Կարգի Մ. Գրիգորի Գրիգորի*
 Շրջանիս հայութեան մտաւոր թիւը *6000*
 Եկեղեցւոյս անդամներուն թիւը *190*
 Մեր ընդհ. հասցէներուն թիւը *600*
 Մկրտութիւն *17*... Պսակ *9*... Թաղում *7*...

Name of the Church
 Address
 Pastor
 Approx. no. of Armenians in area
 No. of our church members
 No. of our general mailing list
 No. of baptisms weddings funerals

ՏԱՐԵԿԱՆ ԾԽԱԿԱՆ ԺՈՂՈՎ,
Գումարուեցաւ *5/3/67* Անդամներ ներկայ էին *63*..

Annual Parish Assembly
Held on Present were members

Նախագահ *Կարգի Մ. Գրիգորի Գրիգորի*
 Ատենապետ *Մր. Գ. Մարտի*
 Ատենադպիր *Մարտի Գ. Մարտի Գրիգորի Գրիգորի*

President
 Chairman
 Secretary

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՆՈՐ ԱՆԿԱՄ ԸՆՏՐՈՒԵՑԱՆ
Մր. Ս. Գրիգորի
Գ. Մարտի
Գ. Մարտի

Newly elected Parish Council members
.....

ԾԽԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ԿԱԶՄԸ
 Ատենապետ *Մր. Գրիգորի Գրիգորի*
 Ատենադպիր *Մարտի Գ. Մարտի*
 Գանձապահ *Գրիգորի Գ. Մարտի*

Membership of the Parish Council
 Chairman
 Secretary
 Treasurer

Գրիգորի Գրիգորի
Գրիգորի Գրիգորի
Գրիգորի Գրիգորի

.....

Տարեկան մուտք 18,490.97 ելք 18,490.97
 Պահեստի ընդհ. դուժար 19,125.00
 Աւանդապահ Մարմնի անդամներ

ՅԱՋՈՐԳ ՏԱՐՈՒԱՆ ԵՎ ԵԻՄՏԻՑ ԴԱՍԿԱՆՆԵՐԻ

Մուտք ելք
 Եխական Խորհուրդի Ժողովներուն թիւը 47
 Տարեկան ձեռնարկներ 34/10/19-ից 20/10/19-ը
 Տարք

ԹԵՄԱԿԱՆ ՊԱՏԳԱՄԱՆՈՐՆԵՐ

Mr. ...
 Mr. ...

ԵԿԵՂԵՑԱՍԷՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ ...
 Ատենադպիր ...
 Գանձապահ ...
 Անդամներուն թիւը Ժողովներուն թիւը
 Տարեկան մուտք ելք
 Եխական Խորհուրդին արուած է

Պահեստի դուժար (պիւսիկ ընդ Կ. Եւր.)
 Տարեկան ձեռնարկներ

ԿՐՏՍԵՐ ՏԻԿՆԱՆՑ ՄԻՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ ...
 Ատենադպիր ...
 Գանձապահ ...
 Անդամներուն թիւը 20 Ժողովներուն թիւը 14

Տարեկան մուտք ելք
 Եխական Խորհուրդին արուած է

Պահեստի դուժար (պիւսիկ ընդ Կ. Եւր.)
 Տարեկան ձեռնարկներ

Annual income Disbursements
 Accumulated income balance

Budget Estimate for the Next Year

Income Disbursements
 Number of Parish Council meetings
 Annual affairs

Diocesan Delegates

Women's Guild

Chairman
 Secretary
 Treasurer
 No. of members of meetings

Annual income Disbursements
 Transferred to the Parish Council

Income balance
 Annual Affairs

Young Women's Guild

Chairman
 Secretary
 Treasurer
 Number of members of meetings

Annual income Disbursements
 Transferred to the Parish Council

Income balance
 Annual Affairs

ՀԱՅՑ. ԵԿԵՂԵՑԻՈՑ ԵՐԻՑ. ԿԱԶՄԱԿԵՐՊՈՒԹԻՒՆ

Ատենապետ *Մր. Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Ատենադպիր *Հայրէպետ Մարտիրոսյան*
 Գանձապահ *Մարտիրոս Գրիգորյան*
 Անդամներուն թիւը *48*... Ժողովներուն թիւը *27*
 Տարեկան մուտք *ՆԱԸ*
 Պահեստի դումար *(Դրամներ 2000 - Գր. Բարսեղյան)*
 Տարեկան ձեռնարկներ

ԳՊՐԱՑ ԳԱՍ

Ատենապետ *Մր. Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Ատենադպիր *Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Գանձապահ *Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Անդամներուն թիւը *19*... Այր *16*... Կին *3*
 Դպրատետ *Մր. Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Տարեկան մուտք *(Դրամներ 500 - Գր. Բարսեղյան)*
 Պահեստի դումար *(Դրամներ 2000 - Գր. Բարսեղյան)*
 Տարեկան ձեռնարկներ

ԵԿԵՂԵՑԻՈՑ ԳՊՐՈՑ

Անուն *Մր. Հայրէպետ Բարսեղյան*
 Հասցէ *5242 Բարսեղյան*
 Խնամակալութեան դիւանի կազմը՝
 Ատենապետ
 Ատենադպիր
 Գանձապահ
 Տեսուչ
 Ուսուցչութեան թիւը *5*
 Աշակերտութեան թիւը *100*
 Դասարաններ *5*... Դասապահներ *Հայրէպետ Գր. Բ.*
 Տարեկան պիւտճէի մուտք *(Դրամներ 2000 - Գր. Բարսեղյան)*
 Տարեկան ձեռնարկներ

A.C.Y.O.A.

Chairman
 Secretary
 Treasurer
 Number of members of meetings
 Annual income Disbursements
 Income balance
 Annual Affairs

The Choir

Chairman
 Secretary
 Treasurer
 Number of members Male Female
 Choirmaster
 Annual income Disbursements
 Income balance
 Annual Affairs

Parochial School

Name
 Address
 Officers of the School Committee
 Chairman
 Secretary
 Treasurer
 Superintendent
 Number of teachers
 Number of pupils
 Classrooms School hours
 Annual budget income Disbursement
 Annual affairs

ԿԻՐԱԿՕՐԵԱՅ ԳՊՐՈՑ

Խնամակալութեան ղեկանի (կազմը՝

Ատենապետ ... Մկրտչիկ Գևորգիանի
Ատենադպիր ... Մկրտչիկ Գևորգիանի
Գանձապահ ... Մկրտչիկ Գևորգիանի
Տեսուչ ...
Ուսուցչութեան թիւը ... 5 Աշակերտութեան թիւը ... 100
Դասարաններ ... 5 Դասապահներ շատրու Գ. Կ.
Տարեկան մուտք ... (Դիսկետե Կառնիկեան)
Տարեկան ձեռնարկներ ...

ԹԵՐԹԻԿ

Անուն ... Գ. Կառնիկեան ... Տպաքանակ ... 600
Խմբագրող ... Մ. Գեօրգիանի
Մասալ ... 25-30 Կգ Մուտք ... (Դիսկետե Կառնիկեան)

ԱՌՈՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ՕԺԱՆԴԱԿ ՄԻՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱՅԻՒՂ

Ատենապետ ...
Ատենադպիր ...
Գանձապահ ...
Անդամներուն թիւը ... Ժողովներու թիւը ...
Տարեկան մուտք ... Ելք ...
Տարեկան ձեռնարկներ ...

ՄԵԱԿԱՆ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ՆՈՐ ԾՐԱԳԻՐՆԵՐ

Յ. Կառնիկեան և Գ. Կառնիկեան

Ստորագրութիւն Մխական Խորհուրդի

Նախագահ ... Մկրտչիկ Գևորգիանի
Ատենապետ ...
Ատենադպիր ...
Թուական ... 14 Մայիս 1967

Սոյն տեղեկագիրքին կցել չովիւին և Մխական Խորհուրդին տարեկան ամփոփ, բայց լրի տեղեկագիրքները, և Առաջնորդ Սրբազանին ուղղուած նամակ մը՝ հաղորդելով ընտրութեան արդիւնքը առ ի վստահացումն և ներփակել երկասպարիկ ցանկը ընտրելիներու ստացած քուէով:

Sunday School

Officers of the Sunday School Committee
Chairman ...
Secretary ...
Treasurer ...
Superintendent ...
Number of teachers ... Pupils ...
Classrooms ... School hours ...
Annual income ... Disbursements ...
Annual Affairs ...

Church Bulletin

Name ... Circulation ...
Editor ...
Size ... income ... expenses ...

Diocesan Auxiliary Committee Branch

Chairman ...
Secretary ...
Treasurer ...
Number of members ... of meetings ...
Annual income ... Disbursements ...
Annual Affairs ...

Future Plans of the Parish Council

Signature of the Parish Council

President ...
Chairman ...
Secretary ...
Date ...

It is necessary to attach to this report a concise but complete report of the Pastor and Parish Council, along with a letter addressed to His Grace the Primate, giving the result of the election for confirmation, enclosing a duplicate list of nominees along with the votes received by each candidate.